| | |
|---|---|
| **TÒA ÁN NHÂN DÂN**<br>**TỈNH ĐIỆNBIÊN** | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**<br>**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc** |
| Số: 04/2018/QĐST-HC | *Điện Biên, ngày 04 tháng 6 năm 2018* |

# QUYẾT ĐỊNH
# ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN HÀNH CHÍNH

Căn cứ khoản 5 Điều 38, Điều 143 và Điều 144 của Luật tố tụng Hành chính;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án hành chính sơ thẩm;

Xét thấy: Ngày 01 tháng 06 năm 2018, người khởi kiện bà Lò Thị O có đơn xin rút yêu cầu khởi kiện về việc yêu cầu hủy giấy chứng nhận quyền sử dụng đất Ủy ban nhân dân thành phố Đ, tỉnh Điện Biên cấp cho hộ bà Phạm Kiều T, ông Trần Ngọc V; hộ ông Nguyễn Xuân D, bà Nguyễn Thị C và hộ gia đình bà Hà Thị Q.

## QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết vụ án hành chính thụ lý số 06/2018/TLST-HC ngày 08 tháng 01 năm 2018, về việc "*khiếu kiện quyết định hành chính trong lĩnh vực quản lý đất đai"*, giữa:

**Người khởi kiện**: Bà Lò Thị O - Sinh năm: 1977,

Địa chỉ: Bản P, phường H, thành phố Đ, tỉnh Điện Biên.

*Người bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp của người khởi kiện*: Bà Lê Thị D - Trợ giúp viên pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Điện Biên.

**Người bị kiện:** Ủy ban nhân dân thành phố Đ, tỉnh Điện Biên,

Địa chỉ trụ sở: Tổ 10, phường H, thành phố Đ, tỉnh Điện Biên.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Nguyễn Đức Đ - Chủ tịch Ủy ban nhân dân thành phố Đ, tỉnh Điện Biên.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Nguyễn Xuân Q - Phó Chủ tịch Ủy ban nhân dân thành phố Đ, tỉnh Điện Biên (Theo văn bản ủy quyền tham gia tố tụng số 95/UBND-VP ngày 24/01/2018 của Ủy ban nhân dân thành phố Đ, tỉnh Điện Biên).

**Những người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:**

- Bà Đoàn Thị P,

Địa chỉ: Tổ 11, phường T, thành phố Đ, tỉnh Điện Biên;

- Ông Nguyễn Xuân D và bà Nguyễn Thị C,

Cùng địa chỉ: Tổ a, phường N, thành phố Đ, tỉnh Điện Biên;

- Bà Hà Thị Q,

Địa chỉ: Số nhà 22, tổ b, phường M, thành phố Đ, tỉnh Điện Biên;

- Bà Phạm Kiều T và ông Trần Ngọc V,

Cùng địa chỉ: Tổ c, phường M, thành phố Đ, tỉnh Điện Biên.

*Người đại diện theo ủy quyền của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan bà Đoàn Thị P, ông Nguyễn Xuân D và bà Nguyễn Thị C*: Ông Trần Ngọc T (Theo văn bản ủy quyền ngày 12/02/2018 và ngày 05/4/2018).

Địa chỉ: Số nhà 55, tổ dân phố d, phường M, thành phố Đ, tỉnh Điện Biên.

*Người đại diện theo ủy quyền của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan ông Trần Ngọc V*: Bà Phạm Kiều T (Theo văn bản ủy quyền ngày 02/4/2018).

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:

- Khi có quyết định đình chỉ giải quyết vụ án, đương sự không có quyền yêu cầu Tòa án giải quyết lại vụ án đó, nếu việc khởi kiện này không có gì khác với vụ án đã bị đình chỉ về người khởi kiện, người bị kiện và quan hệ pháp luật có tranh chấp, trừ các trường hợp bị đình chỉ theo quy định tại các điểm b, c và e khoản 1 Điều 123, điểm b và điểm đ khoản 1 Điều 143 của Luật tố tụng hành chính và các trường hợp khác theo quy định của pháp luật.

- Về án phí: Áp dụng Điều 345 Luật tố tụng Hành chính, khoản 3 Điều 18 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 của Ủy ban thường vụ Quốc hội ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án: Trả lại cho người khởi kiện bà Lò Thị O số tiền tạm ứng án phí hành chính sơ thẩm 300.000 (Ba trăm nghìn đồng) bà O đã nộp theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số AA/2010/08134 ngày 08/01/2018 tại Cục thi hành án dân sự tỉnh Điện Biên.

- Về chi phí tố tụng khác: Áp dụng khoản 3 Điều 358 Luật tố tụng Hành chính năm 2015, bà Lò Thị O phải chịu 1.600.000 đồng (Một triệu sáu trăm nghìn đồng) chi phí xem xét, thẩm định tại chỗ (bà O đã nộp).

3. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định này hoặc kể từ ngày quyết định này được niêm yết công khai theo quy định của Luật tố tụng Hành chính.

***Nơi nhận***:
- Các đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

**(Đã ký)**

**Nguyễn Trọng Đoàn**